

Het Regt

PRYS DER INSERTIE.

35 centiem den drukregel.
40 centiem de reclamen.
Alle toezending van brieven, geld, moet ons vrachtyr geworden.

Wekelyks verschynende Woensdag en Zaterdag, by H. DE COCK, Opsteller-Uitgever, te St-Truiden.

NIEUWS- EN AENKONDIGINGS-BLAD.

GODSDIENST.

VADERLAND.

VRYHEID.

ABONNEMENT PRYS:

Voor de Stad	5 fr. per jaer.
	3 fr. per 6 maanden.
	1-75 fr. per trimester.
Voor Buiten	6 fr. per jaer.
	3-50 per 6 maanden.
	2 fr. per trimester.

BERICHT.

Die zich aen het **REGT** voor het jaer 1862 zullen abonneren, zullen het tot nieuwjaer gratis ontvangen.

In een oogenblik dat de klaerste en eenvoudigste denkbeelden niet meer verstaan worden en dat alles in de war loopt, zal het niet overbodig zyn onze lezers een artikel mede te deelen dat wy ontleenen aen een der verstandigste dagbladen van Frankryk, te *Monde*. Ziehier hoe dit voortreffelyk blad zich uitdrukt:

« Een dagblad vraagt ons of het volk van Rome de eigendom is van den Paus. Zekerlyk neen; niemand heeft zulks ooit beweerd. De H. Thomas, een der uitstekendste godgeleerden en tevens een diepgrondige filosoof, zegt dat de koningen gemaakt zyn voor de volkeren en niet de volkeren voor de koningen. Hetzelfde heeft Massillon geleerd. De liberalen vragen ons waerom een volk zynen koning niet zoude wegjagen als het er over ontevreden is. Deze vraag kan maar eenen zin hebben in een enkel geval, te weten als er een middel aen d'hand is om den wil van 't volk te bestaigen. Een opstand bewyst maar iets, in 't geval dat de opstandelingen het mandaet van 't volk ontvangen hebben om het bestaende gouvernement omverre te werpen. In regte is het onmogelyk voor ernstig te aenzien eene volksstemming die gelyk aen deze waerop de italiaensche revolutionairen stonden. Kan men zeggen dat het regt van de kiezers byeen te roepen aen de opstandelingen toebehoort? Dit regt vinden zy in de victorie, 't is het regt van de stoffelyke magt dat zoo vele menschen verwarren met de magt van het regt.

Duwyl de koningen gemaakt zyn voor de volkeren, wy kunnen hiervan eenigzins afleiden dat het eerder de koningen zyn die voor den eigendom der volkeren moeten aenzien worden. Het koninglyk gezag is hun kostelykste goed, de waerborg van al hunne belangen, de band hunner nationaliteit. Dit alles ligt besloten in het denkbeeld van koningdom en bovenal in het kristene koningdom. Piemont heeft niet alleenelyk eenen aanslag gedaan op de regten van het hoofd der Heilige Kerk, maar het randt nog de Staten aen van den Paus. Wel welk regt heeft het deze Staten overweldigd?

Ladien de gouvernementen de eigendom zyn der volkeren, de volkeren hebben het regt hunne gouvernementen te blyven behouden, en alwie dit gouvernement omverre werpt, ontbloot de volkeren van hun besten eigendom. De koning vervult eene plicht veel eer dan by een regt uitoefent. Om die reden mag hy zyne kroon niet afstaan; hy zet zich stillekens neder op zynen troon als het gunstig oogenblik gekomen is. Het

zyn de volks-opmakers, de omwentelaers die door list, geweld en bedrog het volk naer hunnen kant trekken.

Victor-Emmanuel bezit dan den eigendom van de italiaensche Staten, feitelyk ja, maar in regte neen. Men zegt dat hy den volkskeus voor hem heeft. Is dit waer? Wy hebben de processen-verbael van deze volksstemming niet gezien, maar wy weten daerom niet-min hoe de zaken afgeloopen zyn. Ten minste wordt deze volksstemming in twyfel getrokken, en volgens de regelen der gezonde redeneerkunde, is het niet toegelaten een regt te staven op een feit dat betwist wordt. Hetgeen niet betwist wordt is dat de italiaensche vorsten voor dat zy weggejaegd wierden, hunne Staten bestierden zonder stoornis en zonder geweld, waeruit wy afleiden dat zy de openbare denkwyze voor zich hadden, denkwyze die nooit klaerder uitgedrukt is dan door eene stilzwigende toestemming die van geslacht tot geslacht overgaet. De volksstemming die plaats heeft gehad onder de bajonnetten der veroveraers, onder den drang van alle slaeh van bedrog en geweld, en in de afwezigheid van het grootste getal der kiezers welke, uit schrik, zich in de kies-kollegien niet durften aanbieden; zulk eene kiezing is geenszins de uiddrukking van den wil des volks, zy is van geener waarde. De liberalen houdeu met ons den spot als zy ons biddeu hun te willen bewyzen dat de volkeren de eigendom der koningen zyn. Op onze beurt biddeu wy hen ons te willen klaerlyk aentoonen dat de volkeren de eigendom zyn der revolutionemakers. — Wy verstaan hier een wetigen eigendom, — en dit verandert wat de zark. Wy hebben erkend dat de volkeren de eigendom niet zyn der vorsten, wy zullen zien of de liberalen zullen durven bewyzen dat de volkeren de eigendom niet zyn der omwentelaers.

Onze lezers zullen genoegzaam verstaan dat wy hier niet willen oplossen het gewichtig vraagpunt betrekkellyk de wederzydsche regten die bestaen tusschen den vorst en deszelfs onderdanen. Volgens ons, is de koning gemaakt voor het volk en het volk voor den koning. Beide zyn van Godswege voor de maetschappij geschikt, en deze kan niet bestaen zonder een regt van te gehedene en eene plicht van te gehoorzamen. Het geleerd dagblad *le Monde* redeneert in den zin der liberalen die den wil des volks voor de opperste wet en voor het enigste grondprincipe in het vak der politieke aenzien, en het paryzer dagblad toont aen dat in dit stelsel zelfs, de liberalen tegenstrydig zyn aen hunne eigene principieen. Ziedaar al wat het dagblad heeft willen bewyzen in het artikel dat wy zoo aenstonds komeu te vertalen.

Erkenning van het koningryk Italie.

Ons vrye land heeft dus nog eens moeten

zwichten, buigen voor de klubparty; het vrye Belgie, ons fier vaderland heeft gedwee den kaekslag moeten ontvangen, zyne eer zien vertrappen, zyne toekomst zien in gevaer stellen door die zoo snoode erkenning van het koningryk Italie! De ministers van het zwakke, van het onzydige Belgie, van het catholiekste land van Europa hebben, eilaes! hunne goedkeuring verleend aen de schending der regten van den zwakken, van den verdrukten, aen de walgelyke overrompeling der Staten van den H. Stoel!

Eer aen u, heeren Ministers, die in den mond van België's volk deze zedeleer geplaatst hebt: « Gy hebt alle regten vertrappt door geweld, bederf en verraderij; gy hebt provincien gestolen; en nu door banningen, moorden en branden, wilt gy ze houlen onder uw vreed bewind! Gy doet wel! Eer aen u! Het volk, de natie die zulke tael kan voeren, is een onteerd volk, eene onteerde natie! Het lieve België is onteerd!

Door deze erkenning van het koningryk Italie, is er een kaekslag gegeven aen de eer van België; de deuren des lands zyn wyd open gezet voor den vreemdeeling; de klubparty heeft aen de kracht des regts verzaekt, en dat zedelyk bolwerk vernietigd, hetwelk de kleine nationaliteiten tegen de begeerlykheid der grooten beter beschermt dan het embastiljement van Antwerpen en al de prussico-Wahrendorffsche kanons. Aen hem die niets anders droomt dan van natuerlyke grenzen, heeft de fraucaconnieke party toegereepen: « kom aen, gy, magtige, brengt ons de overrompeling, de alleenheersching, de mondstopping, de verbanning! Trek België in gelyk Cialdini de Romagna introk! Wy keuren uimers goed de schending van het regt der volkeren! Wy juichen de overweldigers toe! »

Zoo heeft ons ministerie zedelykerwyze gesproken; de arend van Parys zit reeds op loer gereed zyne breede vlerken over België uit te spreiden, hetzelfde in zyne klouwen te grypen. Nog eens, eer aen het liberale ministerie!

Ten gevolge der debatten, welke plaats gehad hebben in de kamer der Representanten betrekkellyk de erkenning van het koningryk Italie, zonden de diplomatische betrekkingen tusschen het hof van Romeu wel kunnen opgeschorst zyn. Men bemerkt dat de aen-

(1) Eene brochuer welke dezer dagen te Brussel verschenen is zal gretig gelezen worden. Wat er de piemontisten ook van zeggen die in onze Kamer zetelen, en de dagbladen, de godienstige weergalmen der revolutionaire geschreuwden, in België kent men nog gaerne de waerheid over de mannen en de zaken van het gewaende koningryk Italie. Een vreemdeeling, zoon van den beul van Arras, heeft alleen kunnen spreken met eene koude ouverschilligheid over de moord van een Belg, markgraef van Trazignies; geen Belg zal niet zonder eene pynetyke aendoeming het verbael der moord van den doorluchtigen Pimodan aenhooren. De Openbaringen van een oud geheim agent graef Cavour zullen een grooten weerklink hebben. Men oordeelt er over door de lezing der hoofdstukken IX en X welke wy hier laten volgen:

Men weet wat gerucht het vertrek van Garibaldi haerde. Men weet dat de Tuilerien aen Piemont eene aenfrage tot uitleggingen stuurde. Minister Cavour verdedigde zich krachtig van de hand geleend te hebben aen de expeditie van Sicilie. Hy hield staende dat zy buiten zyne wete was ingerigt geworden en dat Garibaldi zich door geweld van de twee vaertu gen waerop hy zich had ingescheept, had meester gemaakt. En eindelijk, steunende op zyne bevestigingen, verkondigde hy den beruchten brief van Garibaldi welke met deze woorden eindigde: «... Sire, ik zal u niet meer ongehoorsaem wezen. Frank-

(1) De feuilleton De ZOT zal niet liet aenstaende nummer onafgebroken gegeren worden.

ryk nam deze uitleggingen dan ook als ernstig aen; werd het inderdaed bedrogen?... Ik weet het niet; kortom..... wil men de wezenlykheid der zaken kennen?...

De twee stoomvaertu gen werden niet door geweld ontvoerd, maar wel door Garibaldi gekocht. Ziehier in welke omstandigheden: Medicus had de zaak onderhandeld met den eigenaer, Rubattino. Men was over den prys eens geraekt. Maar Rubattino, aen wien men de bestemming der stoombooten niet verzwegen had, weigerde de vaertuigen te leveren, zonder betaling, op het enkele handteeken van Garibaldi. In deze verlegenheid, zich verzettende dat men in de kas der komiteeten pittede, rigtte men zich tot Farini toenmaels minister van 't inwendige; deze deed opmerken dat het hem, als minister, onmogelyk was te teekenen, om in zyn eigen naam te teekenen vond hy de zaak zeer wisselvallig. Dan beeldeu men zich in den koning zelve te doen tusschen komeu, om Farini op zyne beurt te verzekeren, of wel nauwkeuriger, om hem te vrywaren.

De zaken aldus vastgesteld zynde, werd de verkoop-akt opgesteld by den koninglyken notaris (Badini of Badigni, Póstrac, te Turyn) en geteekend door generael Medicus, voor Garibaldi, Saint Front, voor den koning, Ricardi, voor Farini. Zoodra Garibaldi in bezit van die vaertuigen was, scheepte hy zich in met zyne mannen. Hem ontbraken nog krygsvoorraad: men zeilde naer Talamone waer de gouverneur der sterkte hem

poeder, kardoezen en wapenen overhauldige, op bevel door den minister van oorlog Fanti geschreven.

Eindelijk toen de nota Thouvenel verscheen, deed men haestig Riccardi, kabinetshoofd en schoonzoon van Farini, komeu by Garibaldi om hem te verzoeken zich onafhankelyk te verklaren. Deze spoedde zich daeraen te voldoen door zynen brief waer van wy komeu te spreken, en welke gedurende verscheidene dagen het voorwerp was der ingegevene commentaren van de piemontezzer dagbladen. Ik zal geene enkele opmerking maken, ik bepael my met te verhalen.

Enigen tyd nadien was het fransch gouvernement het voorwerp van eene andere begoocheling van denzelfden aert. Begoocheling schynt my het woord toe...

Garibaldi, alsdan meester van Sicilie, had naer Livourne een zeker getal landloopers gezonden, die de Siciliaensche revolutie had te voorschyn gejoepen, en die hy niet kon aen de krygstucht onderwerpen; het piemontesch kabinet legerde hen te Pontedera (Toskanen) en stelde ter beschikking van Nicotera, den hen aenvoerde, verscheidene officieren om hen te onderdigen. Dit kamp scheen, niet zonder enige rede, bedreigend voor de rust des Pauses, Frankryk vroeg deszelfs ontbinding. Wat deed men?... Feinge dagen nadien zag men te Livourna aenkomen met den yzeren weg, Nicotera aen 't hoofd, een regiment met den garibaldiaenschen uniform gekleed, hetwelk door de nationale wacht begeleid wierd; men scheepte het oa-

komt van den nuntius die VAN GONELLA te Brussel moest vervangen, onbepaald gesteld is.

(Echo de Bruxelles)

Wy herhaalden het meermalen, het tegenwoordige ministerie dompelt zich zoo diep in de schatkist dat het jaar 1861 eenen grooten deficit zal opleveren.

Doch zulks was onmisbaar, als men de uitzinnige en nuttelooze geldverspillingen nagart, welke onze Staatsmannen voortbrengen.

Hy blykt uit den toestand der schatkist, vastgesteld op 30 september laestleden, dat de te kort koming zal beloopten, voor het minst, tot 1,784,828 frs. 80 c.

En zulks is nog maar mogelijk, want zeer waarschynlyk zal de echte deficit die somme nog ver overtreffen.

Het budget der uitgaven voor 1861, gestemd door de kamers beliep tot 141,577,486 frs. 70 c. maar men heeft gebruik en misbruik gemaakt van bygevoegde en buitengewone kredieten, zoo verre dat dierzelve budget zal beloopten tot fr. 156,208,791 29 c.

Wy zyn gansch onbewust over de middelen, die het ministerie zal te werk stellen om dien deficit in te vullen; maar 't is nog de enigste doorn die waeraen het zich zal stellen; de kwestie is nog van redmiddels te vinden om in alle de andere noodwendigheden te voorzien, die zich reeds in de verte voordoen.

Zal het gouvernement niets verrigten ten voordeele der werkende klassen, op welke het aankomende ruwe jaargetyde reeds begint te drücken?

Zal het ongevoelig blyven aen de ellende van het harde soldaten leven, dat ons, sinds einigen tyd, door de openbare schriften, in zulke zombere kleuren is afgeschilderd geweest?

Zullen de mindere beamtten en bedienden moeten blyven voortwroeten in dwang en armoede?

Om in alle die wezenlyke kwalen en wisselvalligheden te voorzien moet er geld zyn.

MILITIE.

Alle Belgen getrouwd of ongetrouwd, alsook de dienstplichtige vreemdelingen die op 1. January aenstaende hnn 19. jaar zullen hebben voleind, dit is al die welke geboren zyn van den 1. January tot den 31 December 1842, moeten zich, krachtens de wet, voor den 20 January 1862, in het militie-kantoor, ten gemeentehouze hunner woonplaats, doen inschryven voor de loting der nationale militie van 1862.

De vaders, moeders, voogden en godshuisbestuurders zyn verplicht te waken op de inschrijving hunner zonen of pleegkinderen; zy die zullen verzuimd hebben zich naer dit voorschrift te gedragen, zullen veroordeeld worden tot de straffen bepaeld by art. 53 der wet van 8 January 1817.

De miliciens, niet op gepastent tyd ingeschreven, zullen als achterblyvers aengehouden en voor eenen tyd van 8 jaren ingelyfd worden.

KULLAGIE.

Waerachtig, zeide eens Eilenspiegel, vandaeg geschieden er geene mirakels meer; maar het gebeurt toch soms dat iemand op het punt is in een afgrond te rollen en dat hy in zynen val door eene behoudende hand teruggehouden wordt en als hy dan tot zyn eigen terugkomt, dan is die gebeurtenis voor hem een mirakel. Wat my betreft, ik ben niet van die mannen, welke alles in 't zwart zien, verre van daer. Ik lach niet de toncldichters die my altyd als een zwartgallige personaedje willen doen doorgaen. Ik lach altyd, en myn draedje loopt al huppe ende door de groote spinnery van de wereld. Nogtans, om de waerheid te zeggen, en nog weet ik niet waer van het kwam, stond ik 's morgens eens op met gansch zwarte gedachten. Niets kon my de oorzaak van die kwaemmoedigheid doen opspreken. Ging ik, ó droevig gedacht 'een ernstig man worden, na al myne jongherd doorgewoeld te hebben? Myn toestand was gespannen, om my op eene gouvernementele wyze uit te drukken. Ik trok myn venster open, om de schoone natuur tot myne gemoedsaendoeningen te laten spreken; maar te vergeefs. Myn besluit was dadelyk genomen, en de deur uit; het leven is toch zoo wisselvallyg. Waerom dan zelfs een zonnestofje geven van zyn eigenzelve aen die-

middeltyk in voor Palermo, de Tiberien waren voldaan en... geen enkel man had het kamp Pontedera verlaten... Dit was wel god om degelyk een regiment van het regulier leger, dat men op Sicilie afzond, onder de garibaldische kleuren.

Nicotera, met het brevet van kolonel, moest van baron Ricasoli, gouverneur van Toskanen, 40,000 frs. ontvangen ter prys van het stilzwygen dat men hem oplegde. Nicotera ontving inderdaad maer 30,000 frs.; ook heeft hy maer dry deelen gezwegen. Men heeft de schandtooncelen niet vergeten die hy in het Parlement oprakte.

X.

Terwyl, onder den roodeu kakaz, een piemontesche regiment een magtigen bystand aen de expeditie bragt, ging het kamp van Pontedera voort zich te vormen; de behoudende komedie van Livorno bragt dus eene dubbele vrucht aen Piemont op.

Zoodra alles gereed was, en dat de beweging te Turyn voordelig scheen, drongen de mannen van Pontedera op het pauze yk grondgebied, hebbende aen hun hoofd de romeinsche banelingen, die het sein te Florencia wachtteden. Dit kleine leger werd gescheiden en trok voort in dry kolommen. De eerste, onder de bevelen van San Angeli en Silvestrella, rigtde zich op Ferruggia; de tweede, onder de bevelen van Masticola en Ricchetti, trok op Urbino; de derde, hebbende Silvani en Tittoni aen 't hoofd moest zich naer Pésaro begeven.

genen welke men toch nooit moet weérzien? Heeft het belgische ministerie geen gelyk te doen als of na hem de wereld moest vergaen? En toch de schapen laten zich zoo gedwee scheeren? Iedereen begrypt nog zoo goed zyn tyd-stip niet. Een eeuw, wel is waer, kan al de sympathien niet winnen. De onze die de beeldhouwery door het karton, het digte door het gedrevene goud, in een woord, de zaak door de schaduwe vervangen heelt, kan ons toch niet dwingen haer in 't plakwerk te volgen en te bewonderen. Onsmministerie kan vandaeg niet meer zeggen: bezie maer, myrtheer, 't is in massief mahoniehout. Ons Vaderland is tegenwoordig niet belagchelyker als die arme duivel die eene volmaekte nabootsing van eene pastei gekocht had, welke hy alle dagen ter tafel toog, om zich zelven over zyn aruzalig middagmael te bezochelen. Er valt veel te zeggen over 's lands besturing, en wees zeker dat men het eens zonder omwegen zal op het tapyt brengen, zoo dezelve ten minsten zonder erfgenaemen niet ga sterven. *Vive la gloire!* roepen zy nu uit, en zy zyn bly over den roem, en zy zyn trotsch over de erkenning van 't koningryk Italië welke Belgie gedaen heeft. Zy roepen als de groote Fritz van Prussen: wy, meesters van België! er zak in geheel Europa, geen enkel kanon afgeschoten worden, als het met onze goesting niet overeenkomt en zy zyn bly, omdat België zoo magtig is. Ze moeten liever beven!

Wat is het gevolg van deze groote magt? door de schending van alle regt der volkeren te erkennen, figt België wyd en breed open voor Frankryk. Is dit eene reden om bly te zyn? Ontelbare menigten zyn reeds op het slagveld gesneuveld. Het volk zucht onder de toenemende belastingen. Europa heeft 't maer het stelt alles in het werk om de plannen van den franschen dwingeland te doen mislukken; zelfs zyne allerbeste bondgenooten wederstaen zynen wil; en België, het kleine België loopt den wolf in de muil, speelt niet met 't veer, en de maet is vol; een druppel meer zal ze doen overloopen, en van daer kwamen myne zwarte gedachten, alhoewel ik zoo geerne lach.

De natuur der nationaliteit spreidde hare schoonheden zoo rykelyk uit op ons landje, en de Belgen zetten er zoo veel by tot verheffing van dien nationalen geest dat men het niet beter kon vergelyken dan aen het eiland van Calypso, alwaer

Men ook heuvels zag en gebergten in 't ruim verschiep, Dat aen den wolken drift zyn hooge Lippen stiep. En, door de zeldzaamheid zyns maekels de vogen streelde Met de aengenaemste kin die ooit penseel verbeeldde.

Maer nu, *gare la bombe!* het ministerie heeft bres op onzen volksaert gelopen; onze zelfstandigheid is niet meer weerd als die van de volkeren van Italië, en met de eerste stormlooping vliegen wy met de beenen in de lucht.

Dat komt van de rechtschending als wettig te verklaren, en eenen dief als eerlyk man te erkennen. Het een zal uit het ander volgen. Vandaag ik, zegt Napels, en morgen zy, Belg. En dan zal België ook, als de tweede December vry en vrank ons landeken zal inkomen, het triumphklokje trekken, een keersje boven zyn poolje zetten en voor dat keersje een transparent, waerop de volgende redevoering van 't Keersje:

Het klokje lui!f voor zwyns en stieren,

En ook om alle feest te vieren;

Maer 'k brande ik op dezen steen

Voor Louis Bonaparte alleen

Zoo spelen immers de ministerieele kaerten; maer de echte Belgen zullen toch al het breekspel zyn.

De Kamer.

Beraedslaging over het Vlaemsch.

3 December. Eene belangryke discussie is gisteren aengevangen: M. de Baet heeft de lont in 't vuur gesteken en er is over de belangen van de vlaemsche taal gesproken.

M. de Decker is en blyft altyd de vlaming van voorheën.

Hy beklagde zich echter over sommige vlamingen, die te snel vooruit willen en hierdoor de zaak benadeelen.

M. Vandenpeereboom zegt ook dat hy eene *haute sollicitude* heeft voor het vlaemsch. De minister wil van het amendement niet weten omdat het hem eenen blaem schynt te zyn tegen de voorgaende ministerien; verder blyft er geene hoop een officieel vlaemsch blad te zien verschynen, enz. Wat meer is, zegt hy, onder de zoo genaemde grieven zyn er reeds vele door het gouvernement hersteld. Wat de vertaling der *Annales Parle-*

Volgens het eerst vastgesteld plan, moesten de Piemontesen wachten, om in de Staten der Kerk te drongen, tot dat de mannen die zy vooruit stelden, na het land in oproer gebragt te hebben, hen tot hulp riepen om de orde te herstellen. Dit voorwendsel zou gedaen hebben om de inrukking der Markten van Ombrie te regtvaardigen. Maer den toestand van Garibaldi werd verontrustend, de noodzakelykheid eener spoedige afwendung deed de omzigtigheid aen eenen kant stellen welke men tot hertoe slechts behield om den keizer te voldoen, die verlangde om de openbare opinie niet te hevige te kwetsen. Het piemontesche leger trok onmiddelyk over de grenzen.

Het kabinet van Turyn had overigens, is het wel noodig dit te zeggen? Zulke ernstig besluit niet genomen zonder zich verzekerd te hebben dat Frankryk zou voortgaen in deze omstandigheid, met hetzelfde te dekken door het princip van niet-tusschenkomst. De zending die Farini en Cialdini te Cambéry kwamen te volbrengen had die kittelachtige onderhandeling voor doel gehad; zy waren er toe gekomen met den Keizer vervaerd te maken met de mazzinische bewegingen te Napels (dit gevaer was niet gansch ingebeeld) om van hem een antwoord te ontvangen dat met verlangen van Piemont overeenstemde. Napoleon III, wel is waer, had aen de piemontesche zendingen niet verborgen dat, om alle verplichting af te schudden in den akt welke voorbereid werd, hy zich in de mogelykheid zou bevinden van op eene diplomatische wyze met Victor-

mentaires betreft, dit is onmogelyk en onaenmeelyk.

Daer wy allen geen vlaemsch kennen, zouden wy nog de vertaling niet kunnen bewaken.

Wat de gemeentebesturen kengaeft, die in 't vlaemsch willen bestuerd worden die hebben gelyk, zy zyn in hnn regt.

In de scholen, zegt men, wordt het vlaemsch verwaerd losd ten gunste van 't fransch. De reden daer van is dat de leerlingen er hun belang in vinden. Door het fransch moeten zy hunnen weg maken.

Hier wydt spreker mi over de maetregels door het gouvernement reeds genomen ten gunste der vlamingen. Subsidien aen de schryvers, eerekransen aen de voornaemste letterkundigen, hulpsommen aen de dramatische maetschappye, en een standbeeld aen Van Maerlant, te Damme, enz. Daarna legt M. Vandenpeereboom eene tweede wyziging neer waerby het gouvernement aergezet wordt om regt te doen aen de grieven der vlamingen, *Voor zwoere! zy gegrond zyn.* Hy ontkent dat hy aen den *Vlaemschen Bond* zou beloofd hebben van dezes principen in de kamer te verdedigen. Hy is gansch vry.

M. de Decker verklaert dat hy geweigerd heeft den *Vlaemschen Bond* by te treden, omdat hy er eene veroordeeling in zag van zyn bestuer en eene beperking van zyne parlementaire vryheid.

De kamer moet deze kwestie met voorzigtigheid behandelen.

M. Dulez ontkent dat dat er grieven bestaen *Het belang der Vlaemingen is dat zy fransch leeren en dat men by hen de studie dier taal aanmoedige.*

4 december. Na twee zittingen is de beraedslaging over het vlaemsch ten einde geloopten. M. Vandenpeereboom legt eene tweede wyziging als volgt: wy hopen dat het gouvernement regt zal doen aen de reklamen aengehaeld door de vlaemsche bevolking, en als geend erkend. Het voorstel van den minister is geen amendement, maer wel een nieuw voorstel. Maer men verklaerde met 61 stemmen tegen 41 dat de voordragt van M. Vandenpeereboom eene wyziging was op de wyziging van M. Baets. Al de liberalen hebben weer als een man met de walen gestemd. En zoo is ons aen vlaemsch alweer naer de maen gezonden; redeneren tellt voor niets meer in het belgische parlement.

Yaselyke Brand.

Ziehier de opgaf van hetgeen er omtrent in den entrepot St-Felix te Antwerpen opgestapeld lag: 100,000 hektoliers graen; 500 balen kolly; 4000 drooge hunden; 1500 kassen suiker; 950 vaten tabak; 5000 balen ryst; 400 balen krenten; 1000 blokken mahoniehout; 200 vaten potasch; 300,000 kilos vzeren staven; 1000 kilos diverse koopwaren; 500 balen vlassenwerk.

In de kelders van den entrepot lagen 200,000 kilos katoenzaed; 100 vaten tabak; een deel mahoniehout; 500 gezouten hunden; 100 vaten pinsteen; 150 balen afval van vlas; 150,000 kil. verfhout; 500 vaten terpentynolie; 250 balen harst; 2500 zakken guano, 200,000 kil koper-erts.

De raffinierdery was vertekerd voor ongeveer 1,700,000 franks.

Men schat de gebouwen en koopwaren, in magazyn van den St-Felix, op ongeveer 10 milhoen. De gebouwen boven den grond zyn verzekerd voor 700,000 fr. De goederen zyn, op ongeveer 3 milioenen vertekerd.

De *Journal d'Anvers* die wy komen te ontfangen, luidt als volgt over het getal slagtoffers:

Wy hebben ongelukkigly vele slagtoffers aen te duiden. Wy noemen onder anderen: MM. Stoop, bouwmeester der stad, eenen persoon genaemd *Smetje*, M. Hirsch, de heer Willems, kaporael der pompiers, en eenen pompier genaemd den *Deutsch*, in het gebouw zyn gebleven.

Men meldt ons nog andere onheilen, en, onder anderen, zyn er zesien soldaten die aen den gewoontyken oproep hebben gefeild, en voorzeker is hun lot den dood geweest.

Ziehier menige andere ongelukken: eenen pompier die dergelyk verbrand was, alsook eenen genaemden

Emmanuel af te breken, maer die eventualiteit, aldus verzacht, verontrustte Turyn geenszins: waer men zich niet met de middelen dan met de uitslagen bekommerde.

Ik heb de geschiedenis van dien korten veldtog der Markten niet te maken welkers uitslag niet twyfelachtig kon zyn, met de overmagt onzer gelederen en de heftbooten van ontbinding die wy in het pauselyk leger hadden geleden. Ik bepael my in liet volle daglicht te stellen een feit dat door eenige bekend, door andere vermoed en door het grootste getal niet geweten wordt.

Ja, GENERAEL DE PINODAN IS VERMOORD !!!

Op het oogenblik dat hy vooruitrukte aen het hoofd van eenige mannen die hy byeen vergaderd had, om eene piemontesche kolom te chargeren, schoot een soldaet die achter hem geplaatst was, met het geweer tegen zyn lyf een schot op hem af dat hem in den rug rakte — Pinodan viel dood. — Die soldaet was die Bambilla, welke ik, eenige maenden te voren, te Rome had doen intyven.

Hy werd, toen hy in het kamp der Piemontesen kwam, kwartiermeester by de karabiniers genaemd. Heden is hy te Milaan in garnizoen. Indien men zich herinnert wat wy te voren hebben gezegd, zal men zien dat hy niets gedaen had dan zyne mlichtigen gevolg.

de Boey, die van een schip gevallen was, zyn beide naer het hospitaal gedragen, twelf matrozen eene keling uitmakende zyn in het water gevallen, allen zyn er uitgehaeld geweest.

Groote dieftus zels; in weerwil der gen darmerie, zyn er gepleegd geweest.

Merkelyknieuws.

Men schryft ons uit Broecchem: De eerwerde PP. Redemptoristen hebben in onze gemeente eene elfdaegsche missie gegeven, welke den grootsten byval genoten heeft. Zaterdag 23 november, des avonds, kondigde het gelui der groote klok den aanvang der missie aan. Gelyk men er zich aen verwachten kon, was onze schoone en groote kerk dagelyks met ontelbare geloovigen gevuld, die de goddelyke diensten kwamen bywoonen en het woord Gods dat hun des morgens en des avonds aengekondigd werd, aenhooren. Groot zyn de uitwerksels der H. missie geweest, dank aen de ieverige zorgen dier onvermoeide missionarissen. De nogst was overvloedig; ook zullen deze schoone dagen en de gedachtenis der Eerw. Paters Redemptoristen nooit uit ons geheugen gewischt worden.

De heer Vandeweerd, kapellaen te Aubel, is kapellaen benoemd te Op-Glabbeek.

Onze markt was by het slechte weder weinig voorzien, ook is er een opslag geweest; de tarwe is verkocht aen 36.50 fr.; het koren aen 24.50; de gerst aen 25; de haver aen 19.50; de aardappelen aen 9.50; de boter aen 4.30; de eijeren aen 7 centimen stuks.

Verschillige tydingen.

Verviers 4 dec. — In den nacht van 1 en 2 dezer is er een hevige brand uitgebroken in de Spinnery van M. Fauchamps, te Beribou, zementen Lamberhout.

De brand werd het eerst door eenen waker der statie opgemerkt, die in alleryl den eigenaer ging wakken; doch toen men van verschillige plaatsen met spuiten kwam toegesneid, had de brand reeds eene zoo groote uitgebreidheid genomen, dat er byna aen geen blosschen meer te denken viel; nogtans gelukte men er in het gebouw dat tegen de fabriek stond, te beveiligen.

Byna al wat de fabriek bevatte, spinsels, laken, wol, enz. is door de vlammen verslonden; er is slechts zeer weinig gered.

De schade wordt berekend op 275.000 fr.

Alles was verzekerd. De werklieden die er gebezigt werden, ongeveer 150, zyn door die ramp in de armoede gedompt. Brugge 6 dec. — Fergisteren is te Coolkerke een groote brand uitgebroken in het pachthof van Vandenbrielle.

Een dienstbode, die stal rookende in eenen stal werkte, had, naer het schynt, eene vouk laten ontsnappen en deze had in weinige oogenblikken den stal in volle vlam gezet.

Gelukkiglyk is de brand daar en in eene aenpalende schuer gebleven. Zes kalveren zyn in den stal verbrand, alsmede een venken, en eene groote hoeveelheid vlas. Er is voor 1750 fr. schade; alles was verzekerd.

Laestleden zondag is er in het bedelaersgesticht te Hoogstraten een misdryf gepleegd. Als naer gewoonte werd de goddelyke dienst in de kapel door al de opgesiotene bygewoond; eensklaps wierp een dezer met een zwaren kassei naer het hoofd van mad. Deibel, de vrouw des bestuurders, die uigelyks in de dienst tegenwoordig was. Gelukkig raakte de steen het hoofd der dame maer even ter zyde en viel met geruisch voor het altaer neder. De dader van dit misdryf is een Gentenaar, welke zyne vryheid te vergeefs gevraagd hebbende, het denkbeeld had opgevat, om iemand van het bestuur naer het leven te staen, ten einde, volgens hy beweert, het bedelaersgesticht van Hoogstraten dat hem onverdragelyk gewornden was, tegen eene andere gevangenis te kunnen verwisselen.

Men schryft uit Mechelen. Op donderdag 11 heeft er hier een groot ongeluk plaats gehad. Twee werklieden hadden den vorigen dag eenen zwaren langstammigen boom losgekapt; vooraleer hun werk te staken, hadden zy den boom by middel eener koord in evenwigt gehouden. Des morgens hernamen zy het werk, doch met veel onvoorzichtigheid, mits volgens bunten aenlyg de boom dwars over den steenweg moest vallen. Juist op het oogenblik dat de boom van zyne wortels losraakte, ging de vrouw van Petrus Gevers, met haer achttienmaandig zontje voorby, en ze werden beiden door den boom getroffen, met het gevolg dat het zontje onder den slag dood bleef en de moeder zwaer gewond werd. De laatste is eenige stonden nadien met de laatste III. sacramenten bediend. Wy hadden byna nog twee andere menschenlevens te betrefuen, want twee muelders waren nauwelyks eenige stappen voorby, toen de boom ten gronde viel. De politie is met de zaak bemoeid.

Ten gevolge der met terpentyn gemengde waters die uit de kelders van den entrepot St-Felix, te Antwerpen, in de Bruwersbuis zyn gedrongen, is het water der vaert tydelyk bedorven. De onmiddelyk genomen maatregelen laten echter verhoopen, dat het kwaed morgen zal verholpen zyn. Het water der putten in den omtrek is bedorven. Men heeft de bewoners verboden van het pompwater nog gebruik te maken.

ITALIE.

Brieven uit Rome, 30 Nov., melden dat er eene hevige demonstratie op den schouwburg heeft plaats gehad. Er werden drykleurige zinnebeelden gezwaen, te midden van *vitals*, die ter eere van Victor-Emmanuel geuit werden.

De romeinsche gendarmerie heeft aenhoudingen gedaen en den schouburg ooen ontruimen. De fransche soldaten hebben belet dat de demonstratie op de straat hernieuwd werd.

Wy ontvangen insgelyks tydingen uit Napels van den 30 nov. Het officieele blad begint breedvoerige inlichtingen over de opvoeringe beuden te geven. Vyf of zes duizend *baenstroopers* zyn in Basilicate met kanons gekoncentreerd.

Het verslag van M. Secchi, commissaris van finantien schat het oeffen van het dienstjaar 1862 op 20 miljoen dukaten;

men verhoopt het evenwigt van het budjet door nieuwe belastingen en eene verkoopung der goederen de doode-hand te bekomen.

DE TERUGWERKING.

Men schryft uit Turyn aen den *Constitutionnel*: De tydingen uit Napels zyn tamelyk slecht. De *baenstrooperij* heeft hare kracht teruggekregen, of om beter te spreken, in plaats van op vyf of zes verschillige punten verspreid te zyn, heeft zy zich in de provincie Basilicate, te midden van het koningryk Napels, gekoncentreerd.

Generaal Della Chiesa bezit het land met aenzienlyke krygsmagten; doch men kent al de moeijelykheden van eenen schermseling-oorlog voor geregelde troepen. Wat Napole 2-ive betreft, de zaken schynen niet veel beter te gaen, en de aenrandingen van eigendommen en personen zyn er in de laatste dagen vermenigvuldigd; men heeft zelfs den algemeenen directeur der bank in zyn eigen bureel, in het paleis der ministerien, nevens de prefecteur van politie met donksteken doorboord.

TOESTAND VAN NAPELS.

Het is zonderling te zien hoe de korrespondent der *Presse*, gedwongen zynde de toemenging der koningsgezinde beweging te bekeunen, alles poogt in 't werk te stellen om het bedrag derzelfde te verminderen? « Dien doet, » zegt hy, al meer en meer aenhoudingen. Gy zoudt niet kunnen gelooven hoe vele Samenweerders wy te Napels hebben. Dit is zonderling in eene stad, welke zoo klein is en by een volk, dat na eene volstrekt verlorene party afgeemat is.

Zoolang koning Frans II zich staende hield, dacht men er niet aen hem te ondersteunen; thans dat hy gevallen is, zweet zyne party water en bloed om hem opnieuw te verheffen. Hoe dieper de val is, hoe meer de poogingen zich vermenigvuldigen; naermate Italië krachten krygt, hervatten zyne vyanden moed; Indien de gansche familie der Bourbons door eene ramp moest omkomen, wat ik niet wensch, dan zou er misschien een opstand ten hunnen voordeele plaats hebben.

Laten wy den vorm ter zyde. Wat is er in den grond van dit stuk? Dat de koningsgezinden water en bloed zweeten om koning Frans II opnieuw te verheffen; dat zy hunne poogingen vermenigvuldigen naermate de tegenstand dien zy ontmoeten, en dat onder de slagen der verdrukking hun moed herleeft. Eindelyk keert de korrespondent tot het ernstige terug, en hy sluit met de volgende zinsede: « het is thans bekend dat de *baenstroopers* ditz-ndelingen naer Napels zenden, om er geldinzamelingen te doen, en dat die mannen altyd met veel geld vertrekken. »

DE REKRUTERING TE NAPELS.

Wy ontvangen tydingen uit Napels, welke verre van gunstig zyn aen de ligting van troepen. Verschillige vrouwen uit het volk hebben zich vereenigd onder het diten van den kreet: *Lercè Frans II!* en het verwegeschen der ligting.

In de burelen van het bestuur en byna onder de oogen der politie, ontietteekenen er beamtten een adres aen Frans II om hem vergiffenis te vragen, van een stuk brood van het nuwe gouvernement aengenoeten te hebben, en om hem te bevestiguen dat zy in hun hart eene onbepaalde verkleedheid voor hun vroegeren vorst behouden hebben. De *Momento* van Genua heeft dit artikel megedeelde.

Zal men nu nog spreken van de populariteit der rekrutering in het koningryk Napels?

GENERAEL DE GOYON.

Rome 7 Decembris. Generaël de Goyon is hier heden namiddag ten 2 ure aengekomen. Hy wort in de statie van den yzeren weg door al de fransche officieren afgehaeld, waerna hy in het vatikan ontfangen werd.

Turyn 4 Dec. Garibaldi is ontfangen te Turyn aengekomen; doch hy heeft heden de zitting der kamer niet bygewoond.

De gedeputeerde Ricciardi heeft voorgesteld den zetel van 't parlement voor de Sessie van 1862 naer Napels over te brengen.

Z. H. PIUS IX.

De korrespondent der *Union*, antwoordende op de geruchten, welke wy niet noedig goordeeld hebben niet te deelen, omdat wy wisten hoe valschen en leugenachtig zy waren, schryft aen dit blad, onder dagteekening Rome, 21 Nov.: « Geloof geen enkel woord van al de geruchten, welke de revolutionnaire drukpers sedert eenige dagen opnieuw over den gezondheidstoestand van den pauselyken soeverein begint te verspreiden. Z. H. is zeer welvarend; er is niets in zynen toestand dat het minste pavaer aenduidt. Laet ze zeggen, de H. Vader zal nog leven wanneer een groot gelal zynere vyanden van thans, van die zoo hevige zynen val of zynen dood wenschen, koud en loerloos in hune graven zullen liggen. »

REDEVOERING VAN M. BATAZZI.

Turyn, Woensdag avond. — Ziehier de ontleding van de redevoering door M. Batazzi in de kamer der gedeputeerden uitgesproken:

« Rome is de natyerlyke hoofdstad van Italië, en welhaest zal zy dit in feyt zyn. Ik ben overtuigd dat het fransche gouvernement de staking der militaire bezetting van Rome wil, welke strydig is aen de liberale denkwyze van Frankryk; strydig aen de wenschen van den Paus, die zich niet op Frankryk vertrouwt, in weerwil der bewezen diensten; eindelyk strydig aen de belangen van Frankryk. Het welk wil dat Italië voor hetzeive een sterke en magtge bondgenoot zy. Het fransche gouvernement is onze eenige vriend; het wil de eenheid van Italië. Het heeft ons erkend toen wy Rome reeds tot hoofdstad geproklameerd hadden. Onze tegenstrevers zyn de zyne. Men moet de vooroordeelen der innige Katholiken over de noodwendigheid van het wereldlyk gezag vernietigen en hen voor de zaak van Italië winnen; in dat inzigt heb ik de reis naer Parys gedaen. Het fransche gouvernement zal het italiaensche tegen de *baenstrooperij* ondersteunen. »

FRANKRYK.

Parys, 3 Dec. — De senaet heeft zich gisteren vereenigd, om mededeeling te ontfangen van het ontwerp van Senatus-Konsult ten doel hebbende de bekrachtiging der financiële hervormingen welke in den keizerlyken brief van 14 November zyn aengekondigd.

Parys, 4 Dec. Men leest in den *Pays*:

Men verzekert ons dat het engelsch gouvernement eene beslissing genomen heeft voor het geval dat het gouvernement der Vereenigde Staten de volgoening, opzigtens het incident van den Trent, zou weigeren.

Het gouvernement van Londen zal zynen minister uit Washington terug roepen, onmiddelyk den zuidelyken bond erkennen, en zyne havens de blokkeeren.

Alsdan zou het de beurt der Vereenigde-Staten zyn om den oorlog tegen Engeland te verklaren.

Men verzekert insgelyks, dat de keizer der Franschen te Londen heeft laten weten, dat hy gansch geneigd was zyne goede diensten aen te bieden, om eene regeling in der maene tusschen Engeland en de Vereenigde-Staten te bewerken.

Engeland.

DE RAEK VAN DEN TRENT.

Londen 4 Dec. — Wy ontfangen door zeberigten de tyding

dat de stoomfregat *San Jacinto*, der amerikaensche zeemagt, in de eerste dagen der maand November, behalve het fransche schip *Jules et Marie*, twee andere vreemde vaertuigen heeft ontfocht.

Een dier laetsten, de *Jutland*, hoort toe aen den deenschen koophandel; het kwam van Havana en begraf zich naer Sainte-Croix, een der deensche Antillen; het tweede was een portugiesch schip.

Deze teiten zyn belangryk, dewyl zy bewyzen dat het kabinet van Washington vermencht het onderzoekingsregt in zyne gansche uitgestrektheid niet te befeunen.

Men verzekert, dat in eene conferencie welke Lord Lyon, met den staets-kretaris van hinnenlandsche zaken te Washington zyn gehad hebben, alvorens hem de nota betrekkelyk de zaak van den Trent te overhandigen, de amerikaensche minister aen den vertegenwoordiger van Groot-Britanje zou verklaerd hebben, dat het gouvernement van den president Lincoln beweert: dat het engelsche kabinet, door 't zuiden als oorlogvoerend aen te zien, de kwestie voraaf goordeeld had en een ernstige akt tegenover het eerstgemelde begaen had.

Men wilde te Washington dat de zuiderstaten en Europa als oproerlingen en niet als oorlogvoerende aenzien werden.

Polen.

Breslau, 4 Dec. — Men meldt uit Warschau: het ontslag van den markies Wicklapowski, hetwelk gegeven en aengenoeten was, is ongetrokken na de laetste d-opeche, welke hier uit St.-Petersburg is ontfangen. Men denkt dat de markies aen het gezag zal blyven.

Oostpryck.

Wenen 4 Dec. — Men meldt uit Castellanovo dat de oosten-ryksche kommandant er zontler slag of stoot in gelukt is de batterijen te vernielen, welke er op de grenzen opgeworpen waren, er werd geen enkel gewerschot gelost.

BURGELYKEN STAND DER STAD ST-TRUIDEN.

Aengiften van den 30 Nov. tot den 7 Dec. 1861.

GEBOORTENS.

Mannelyk. 4. — Vrouwelyk. 3.

OVERLYDENS.

Quets, Anna-maria weduwe van Dreckx Adriaens, en echt-note van Baerdenaeker Henricus. (Nieuwen steenweg). Demal Hubertina, oud 13 jaren (Schuerhoven). Ghiesqure, Anna-maria, oud 84 jaren jonge-doeliter plankstraet.

Een kind van 6 jaren.

ST-TRUIDEN. — 4 Dec.

Tarwe de 100 fr. 34-71. Koren 24-78. Haver 13-75. Garst 24-48.

DIEST. — 4 Dec.

Tarwe den hect. fr. 28.03. Koren id. fr. 17.03. Zomer-gerst d. fr. 16.50. Winter-gerst id. fr. 15.00. Haver id. fr. 9.00. Aerdappelen den zak, fr. 7-30 tot 8-25. Boekweit id. 13.00.

HASSELT. — 26 Nov.

Tarwe de 100 kilo fr. 35-00. Koren id. fr. 25-30. Gerst 09 fr. 24-30. Haver id. fr. 18-19. Aerdappelen id. fr. 9-25. Geneter den liter 80 centimen. Boter den kilo fr. 2-24.

TBIENEN. — 3 Dec.

Tarwe de 100 kilo fr. 36-64. Koren 23-38 fr. Haver 16-00. Gerst 23-00. Aerdappelen 9-75. Boekweit 22-70.

LEUVEN. — 2 Dec.

Tarwe de 100 kilo fr. 36-04. Koren 24-34. Haver 19-20. Gerst 24-04. Boekweit 23-70. Aerdap. 10-25. Boter den k. 2-48.

TONGEREN. — 28 nov.

Tarwe 103 kilo fr. 36-25. Koren 94 kilo fr. 26-25. Haver 75 kilo 14-25. Garst 95 kilo 24-00. Aerdap. de 100 kil. 9-24.

LUIK. — 2 Dec.

Tarwe 103 kilo fr. 36-36. Koren 94 kilo 24-30. Haver 180 kilo 28-50 fr. Garst 94 kilo 23-00 fr. Spelt 112 kil. fr. 26-30.

VERKOOP VAN EEN

PACHTERS-MOBILIAIR EN HUISMEUBELS.

Maendag 28 December 1861, om 10 ure 's morgens zal de weduwe Bormans Francus, benevens het minderjarig kind van dezen laetsten, in hunne woning gestaan te Brusthem op den Lukschen steenweg, ten meestbiedeide en op er-dict, voor den Notaris VANHAM verkoopen:

Eene volle merrie, 3 volie koeijen en een kalf; 2 vette venken en 2 ledige zogen.

En voorts alle laboursgetuig en huismuebelen.

VERKOOP

van afgekapt

AERHOUT EN SLEENHOUT.

Op Donderdag 19 December 1861, immediaet na den uitroep van Joannes Bamps, te Melver, zal de heer Baron Ferdinand de Lamberts Cortenbach van Terkelen, publiek, op crediet en ter plaetse door het ministerie van den Notaris COEMANS doen verkoopen:

Omtrent 140 koopen afgekapt AERDHOUT en SLEENHOUT, liggende op zynen bosch en goederen achter zyn kasteel te gemeld Terkelen.

VERKOOP VAN

CANADA- EN WITTE-BOOMEN.

TE BUVINGEN.

Op Donderdag 12 December 1861, om 10 ure 's morgens zullen *Francus Vanmarsseville* van Borloo en *Nede belang hebbende*, door den Notaris GOYENS doen verkoopen:

Omtrent de 50 CANADA- en WITTE-boomen, wassende op twee boongaerden gelegen te Buvingen in het Houson dienstig tot allerhande soort van gerief.

De Vergadering zal plaets hebben ten herberg van Hendrik Vanormelogen te Buvingen.

VERKOOP VAN



TE NIEL.

Maendag 16 December 1861, om 10 ure 's morgens zal den Notaris GOYENS ten verzoek van mevrouw de la Rava d'Agééro verkoopen:

Omtrent de 60 schoone VETTFOLMEN, waer onder vele van 2 à 3 meters dikte, wassende in de dreften van het kasteel van NIEL, alwaer de liefhebbers zich zullen willen vergaderen.

Deze boomen zyn dienstig om te bouwen, voor schrynwerkers en rademakers enz.

VERKOOP VAN

CANADA-BOOMEN

te Montenaken.

Dynsdag 17 December 1861, om 10 uren 's morgens zal den Notaris GOYENS ten verzoeken van den heer Buntins verkoopen:

Omtrent de 45 koopen CANADA gewassen op een land gelegen te Montenaken in het dorp, palende de Kiezelsing van Montenaken naar St-Truiden.

Deze BOOMEN van eene schoone dikte en hoogte zyn dienstig tot allerhande gerief.

VERKOOP VAN

CANADA, DENNEN EN RASPHOUT

te Gingelom.

Woensdag, 18 december 1861, om 10 uren 's morgens, zal de heer HENNEQUIN door den notaris GOYENS verkoopen:

Omtrent de 30 Canada-boomen gewassen te Gingelom neffens den oorspronk en eene menigte koopen Rasphout, kleine Canada en Dennen van 60 centimeters omtrek wassende neffens den yzeren weg.

Men zal beginnen aen den Oorspronk alwaer men zich zal vergaderen.

VERKOOP VAN EXTRA

DIKKE CANADA

te Mielen-boven-Aelst.

Maendag, 23 december 1861, om 10 uren 's morgens, zal de heer HENNEQUIN door den gezegden Notaris verkoopen:

Eene menigte extra dikke Canada-boomen gewassen op eenen boongaerd gelegen te Mielen-boven-Aelst achter zyne pachthove.

GROOTE VERKOOP

van

DENNEN EN

Donderdag, 12 december 1861, om elf uren 's morgens zeer precies, zal de heer Senateur de PITTEURS-BIEGAERTS van het Speelhof, officier van het orde van Leopold, ter plaetse, ten meestbiedend en op crediet voor den notaris DELGEUR verkoopen:

Hondert zestig koopen Dennen, dienstig voor bruggen, kepers, rek- en latwerk, hop- en boonstaken en bakkers-brandhout, liggende gekapt in hoopen op Mielenbosch, by het Giebrand Linden, tegen den weg van het kasteel van Nieuwenhoven, naar Weyer leidende, gemeente St-Truiden, onder half kwartier van de statie van Cortenbosch, alwaer de liefhebbers die er zullen aankomen eenen werkman zullen vinden om hun naer den bosch te geleiden.

- 50 koopen schoone kepers.
- 30 id. dienstig voor bruggen en timmerhout.
- 30 id. rekwerk.
- 30 id. latwerk hop- en boonstaken.
- 40 id. bakkers brandhout.

VERKOOP VAN

AERDHOOT.

Dynsdag, 10 december 1861, om 10 ure 's morgens zal de heer baron de CHESTRET van Hanefte, ter plaetse, ten meestbiedend en op crediet met schalmen door den Notaris VANHAM verkoopen:

Het Aerdhout wassende op zyne bosschen te Kerkom, genaemd Kleinen Aelsterenbosch en Grooten Keelberg.

Te beginnen met den Kleinen Aelsterenbosch.

VERKOOP

van eene groote kwantiteit extra schoone WITTE EN CANADA-BOOMEN

TE MELVER.

Op Maendag 16 december 1861, om 9 uren 's morgens, zal de heer Joseph STEYNEN, grondeigenaar te St-Truiden, publiek en ten meestbiedend, op krediet door den Notaris COEMANS, ter plaetse doen verkoopen:

Eene groote kwantiteit extra schoone Witte en Canada-boomen, wassende 1^o op eene weide te Melver tegen de Keelstraet, tegenover de woning van wyl'n de gebroeders Coart en 2^o op eene weide tegen gemeld Melver agter zyne woning aldaer.

Men zal beginnen op de laatste gemelde weide.

VERKOOP VAN

CANADA - BOOMEN

TE OORDINGEN.

Op dynsdag 17 december 1861, om 10 uren 's morgens, zal het Gemeente Bestuur van Oordingen, publiek, op crediet en ter plaetse, door het ministerie van den notaris COEMANS doen verkoopen:

Omtrent 80 koopen schoone Canada-boomen, waeronder het grootste getal van 2 1/2 meters omtrek, alle wassende op de Gemeente beemphens van Oordingen achter het kasteel.

GROOTE VERKOOP

van extra schoone

CANADA EN WITTE BOOMEN EN EENEN ALLERDIKSTEN EIK.

Maendag 9 December 1861, om 10 ure 's morgens, zal de heer Baron de CHESTRET van Hanefte, ter plaetse, ten meestbiedend en op crediet voor de Notaris VANHAM verkoopen:

200 extra schoone CANADA en WITTE BOOMEN, dienstig voor berd, klompen, timmerhout en alle ander gerief, staende te wassen in de gemeente St-Truiden, te BERNISSEM, tegen over de woning.

En eenen extra schoonen EIKE BOOM aldaer, van 9 meters en half hoog en 3 meters 20 centimeters dikte, diensdig tot molenboom, en twee doornen HAGEN.

PUBLIEKE VERPACHTING.

Dynsdag 10 december 1861, om 1 uer na middag, ten herberge van de weduwe Gilet, gestaen te Kerkom, in het dorp, zullen de heeren Bestuurders van het Kerkfabryk van Kerkom, voor den Notaris VANHAM publiek verpachten de goederen aen vermeld kerkfabryk toebehoorende en gelegen in de gemeentens Kerkom, Muysen, Buyingen, Borloo, Mielen-boven-Aelst en St-Truiden. Alle voorschreven in de affichen in de behoorlyke plaetsen opgeplakt.

AU PRIX DE LA FACTURE.

Monsieur Henri SPROELANTS Negt. grand-place N. 17, à l'honneur de faire connaitre au public, que par suite de cessation de commerce il ven ira tous ses articles au prix de facture, draps, nouveautés pour pantalons, gilets, robes, toiles, etc. etc.

Aen prys der factuer.

De heer H. Sproelants, negociant, Groote markt, 17, St-Truiden heeft de eer het publiek te verwittigen, dat hy, by uitscheiding van bedryf alles aen den prys der factuer zal verkoopen, zoo als laken hoogste menigheden voor broeken, gilets, kleeden voor jufvrouwen, lynwaed, enz. enz.

PENSIONNAT

DES RELIGIEUSES URULINES, RUE DE NAMUR A SAINT-TROND.

Cet établissement favorablement situé dans le quartier le plus salubre de la ville réunit tous les avantages désirables. — Les jeunes personnes qui viennent y puiser l'éducation, sont l'objet des soins les plus assidus et d'une sollicitude toute maternelle.

Le temps et la vie tout entière des religieuses Ursulines vouées à l'instruction par état et par goût sont consacrées sans réserve au bonheur de leurs élèves. On les prépare à la position sociale qui leur est destinée par la providence en leur inspirant avec une piété douce et solide, l'amour de leurs devoirs, le goût du travail et sur tout un esprit d'ordre et d'économie.

A la demande des parents on initie également les élèves à tout ce qui concerne la tenue d'un ménage.

Le prix de la pension est de 300 francs.

TEREGT WYZING.

M. SWENNEN, hoedemaker, op de groote markt, te St-Truiden, verwittigt het geëerde publiek, dat het gerucht, door zekere persoonen, tot in-trest van hunnen winkel, uitgestrooid, dat hy by uitscheiding, zynen handel niet meer voortzet, gansch valsch is, en dat er by hem als voorheen de beste gegarantiseerde hoeden voor geestelyke en wereldlyke persoonen te bekomen zyn.

LENAERTS Gebroeders, Capucienen-straet, St-Truiden, hebben de eer het publiek te verwittigen dat de BOEKBINDERY met de grootste nauwkeurigheid en spoed zoo als voorheen blijven voortzetten.

TE BEKOMEN BY

G. JOACHIMS, Slot- en stoofmaker en fabrikant in landbouw-werktuigen,

OP DEN HOUTMERKT, TE SINT-TRUIDEN.

zyeren bedden van alle soort, zyeren wiegen, zyeren hofstoelen, (chaises pliantes) zyeren hofafels, zyeren canapés gansch opgesteld, enz., enz.

Alles aen de gematigste pryzen en boven alle konz kurrentie.

AVIS.

Madame veuve Poesen-Bellefroid à l'honneur d'informer le public qu'elle a repris

L'HOTEL DU GASQUE A TONGRES,

tenti jusqu'ici par sa mère Madame veuve Bellefroid-Curélien.

Elle se recommande à Messieurs les voyageurs, et tâchera de justifier leur confiance par ses bons soins et son empressement à les servir.

TE BEKOMEN

by den Drukker dezes: SCHOONE KRUISWEG aen (1,25.

Echte afbeeldsel van den Gelukzaligen LABRE met een gebed in 't Vlaensch en in 't Fransch aen (10 centimes).

Eene notitie van den H. V. PIUS IX, volgens den E. P. Oversten der Benedictynen te Affligen. 10 cent.

TE BEKOMEN.

By P. Leuraerts te Bosch onder Wellen, 700 Canada-boomen van 4 en 5 jaren, allen goed om te planten.

TE KOOP

eene groote kwantiteit schoone PLANTSOENEN van Canada Boomen,

Zich te adresseeren by den Notaris Coemans.

BEKENTMAKING.

Te huren voor een langen termyn of te koop, om terstond aen te slaen, een HUIS met eene schoone en welgekalandeerde BROUWERY, met allen aeuwhang en grooten Hof, en met al de brouwersgereedschappen.

Zich te bevragen by den heer Portmans-Cruls, Groote Markt, St-Truiden.

VERTREK-UREN VAN DEN

YZEREN WEG.

St-Truiden naar BRUSSEL, LUIK, ANTWERPEN en GENT:

'S morgens	8 uren	17 minuten.
Na middag	1 06	(Express-trein.)
'S avonds	6 05	

St-Truiden naar HASSELT, MAESTRICHT en AKEN:

'S morgens	9 uren	37 minuten.
Na middag	4 02	
'S avonds	7 53	

POSTWAGEN-DIENST

VAN SINT-TRUIDEN NAER TONGREN.

9 uren 45 min. 's morgens. — 7 uren 45 min. 's avonds.

Sint-Truiden, drukkerij van Hub. DE COCQ, N. 84.